Instructions d'Installation Cuisinière

Au Canada, appelez au 1-800-626-2000 ou visitez le www.electromenagersge.ca.

DANS L'ÉTAT DE MASSACHUSETTS

- Ce produit doit être installé par un plombier autorisé ou un monteur d'installations au gaz.
- Lorsque vous utilisez des vannes d'arrêt du gaz à bille, elles devraient être du type manche en T.
- Un embout flexible de gaz, si utilisé, ne doit pas dépasser 3 pieds.

⚠AVERTISSEMENT

RISQUE D'INCENCIE OU D'EXPLOSION

Si les informations dans ce manuel ne sont pas suivies exactement, un incendie ou une explosion peut résulter causant des dégâts matériels, des dommages corporels ou la mort.

L'installation doit être effectuée par un installateur qualifié.

Lisez ces instructions complètement et attentivement.

L'installation de cette cuisinière doit se conformer aux codes locaux, faute de codes locaux, à la dernière édition du code relatif au gaz combustible (National Fuel Gas Code aux États-Unis), ANSI Z223.1/NFPA 54. Au Canada, l'installation doit se conformer au code d'installation du gaz naturel en vigueur, CAN/CGA-B149.1 ou au code d'installation du gaz propane en vigueur, CAN/CGA-B149.2, et avec les codes locaux le cas échéant. Cette cuisinière a été conçue et certifiée par la dernière édition de CSA International conformément à ANSI Z21.1, et à la dernière édition de l'Association Canadienne du Gaz conformément à CAN/CGA-1.1.

Lorsque vous installez un appareil au gaz, l'utilisation de vieux embouts flexibles peut causer des fuites de gaz et des blessures.Utilisez toujours un NOUVEL embout flexible.

Les essais d'étanchéité de l'appareil devront être conduits conformément aux instructions du fabricant.

La cuisinière doit être mise à la terre électriquement conformément aux codes locaux ou, faute de codes locaux, conformément à la dernière édition du code national d'électricité (National Electrical Code aux États-Unis) (ANSI/NFPA 70). Au Canada, la mise à la terre électrique doit être conforme au Code Canadien de l'Électricité CSA C22.1 Partie 1 et/ou aux codes locaux actuels.Voir Raccords Électriques dans cette partie.

N'installez pas ce produit avec une hotte avec rideau d'air ou une hotte de cuisinière qui fonctionne en soufflant de l'air vers le bas sur la surface de cuisson. Ce courant d'air peut interférer avec le fonctionnement des bruleurs au gaz causant un risque d'incendie ou d'explosion.

POUR VOTRE SÉCURITÉ :

⚠AVERTISSEMENT

Danger de Renversement

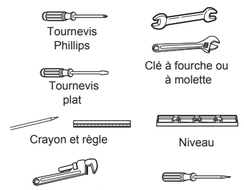
- **Un enfant ou un adulte peut renverser la cuisinière et être tué.**
- **Installez le support anti-renversement au mur ou au sol.**
- **Enclenchez la cuisinière vers l'arrière afin que le pied soit enclenché.**
- **Réenclenchez le support anti-renversement si la cuisinière a été déplacée.**
- **Le non-respect de cet avertissement peut entrainer la mort ou des brulures graves aux enfants ou aux adultes.**

Si vous n'avez pas reçu un support anti-renversement avec votre achat, appelez au 1.800.626.8774 pour en recevoir un sans frais. (Au Canada, appelez au 1.800.561.3344). Pour les instructions d'installation du support, visitez le : www.GEAppliances.com. (Au Canada, www.electromenagersge.ca/fr/.)

Support Anti-Renversement Nécessaire Inclus

⚠AVERTISSEMENT Avant de commencer l'installation, coupez l'électricité au panneau de service et verrouillez les dispositifs de coupure de courant pour empêcher l'électricité d'être mise en marche accidentellement. Lorsque les dispositifs de coupure de courant ne peuvent être verrouillés, attachez fermement un dispositif d'avertissement visible, tel qu'une étiquette, au panneau de service.

OUTILS DONT VOUS AUREZ BESOIN



MATÉRIAUX DONT VOUS POURRIEZ AVOIR BESOIN

- Vanne d'arrêt de la ligne de gaz
- Enduit d'étanchéité pour joint de tuyau ou ruban de Teflon* pour filetage de tuyau homologué UL qui résiste à l'action du gaz naturel et du propane.
- Embout flexible en métal pour appareil (1/2" D.I.). Une longueur de 5 pieds est recommandée pour l'aisance d'installation mais d'autres longueurs sont acceptables. N'utilisez jamais de vieux embouts lorsque vous installez une nouvelle cuisinière.
- Raccord union pour raccord à la ligne d'approvisionnement en gaz (NPT de 3/4" ou 1/2" x 1/2" D.I.)
- Raccord union pour raccord au régulateur de pression sur la cuisinière (NPT de 1/2" x 1/2" D.I.).
- Liquide détecteur de fuite ou eau savonneuse.

*Teflon: Marque déposée de DuPont

AVANT DE COMMENCER

IMPORTANT - Gardez ces instructions pour l'usage de l'inspecteur local.

IMPORTANT - Respectez tous les codes et règlements.

IMPORTANT - Enlevez tous les matériaux d'emballage et documents du four avant de raccorder l'approvisionnement en gaz et en électricité à la cuisinière.

IMPORTANT - Pour éviter d'endomemger vos armoires, vérifiez avec votre entrepreneur ou fournisseur d'armoires pour vous assurer que les matériaux ne se terniront pas, ne de délamineront pas ou ne subiront pas d'autres dommages. Ce four a été conçu conformément aux exigences UL et CSA International et respecte les températures maximales de 194°F (90°C) permises pour les armoires en bois.

Remarque pour l'Installateur - Assurez-vous de laisser ces instructions au client.

Remarque pour le client - Gardez ces consignes pour consultation ultérieure.

Technicien - Le shéma électrique est dans une enveloppe attachée à l'arrière de la cuisinière.

C'est à l'istallateur qu'incombe la responsabilité d'une installation correcte.

Une panne de produit due à une installation incorrecte n'est pas couverte par la garantie.

Avant d'installer votre cuisinière sur du linoléum ou tout autre revêtement de sol synthétique, assurez-vous que le revêtement de sol peut supporter des températures allant jusqu'à 180°F sans rétrécir, se déformer ou se décolorer. N'istallez pas la cuisinière sur de la moquette sauf si une feuille de contreplaqué de 1/4" d'épaisseur ou un isolant similiaire est placé entre la cuisinière et la moquette.

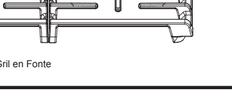
L'installation de cette cuisinière doit être conforme à la Norme de Construction et de Sécurité des Maisons Préfabriquées, Titre 24 du Code de Rèlementation Fédérale (CFR), Partie 3280 (auparavant la Norme Fédérale de Construction et de Sécurité de Maisons Mobiles, Titre 24, Logement et Développement Urbain Partie 280). Losque telle norme n'est pas applicable, utilisez la Norme d'Installation de Maisons Préfabriquées, ANSI A225.1/NFPA 501A aou avec les codes locaux.

Au Canada, l'installation de cette cuisinière doit être conforme avec la dernière édition des normes actuelles CAN/CSAA240, ou avec les codes locaux.

Lorsque cette cuisinière est installée dans une maison mobile, elle doit êtr fixée au sol pensant le transport. Toute méthode pour fixer la cuisinière est acceptable pourvu qu'elle soit conforme aux normes listées ci-dessus.

MISE EN GARDE
Seulement les séries de marque GE Café d'Advantium® ou four à micro-ondes à hotte intégrée sont conçus pour être installés au-dessus de la cuisinière GE Café. Les surfaces au-dessus de la cuisinière au gaz peuvent devenir chaudes. L'installation de tout autre four à hotte intégrée au-dessis d'une cuisinière GE Café peut avoir pour conséquence des températures de surface qui peuvent causer des brulures.

FOUR SIMPLE



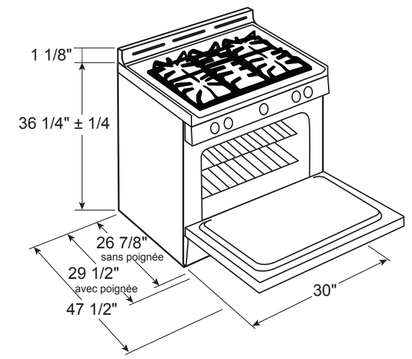
DIMENSIONS ET ESPACES DE SÉPARATION

Prévoyez un espace de séparation acceptable entre la cuisinière et les surfaces combustibles adjacentes. Ces dimensions doivent être conformes pour une utilisation sécuritaire de votre cuisinière.

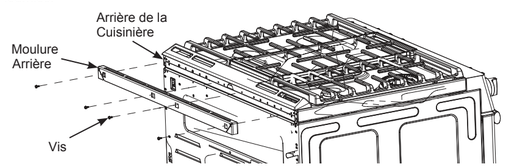
Prévoyez un espace minimum de 36" (91,4 cm.) entre les bruleurs et la partie inférieure sans protection de l'armoire en bois ou en metal, ou prévoyez un minimum de 24" (61 cm.) lorsque la partie inférieure de l'armoire en bois ou en métal est protégée par au moins 1/4" (6,4 mm.) d'épaisseur de polymère retardateur recouvert d'au moins une feuille de métal MSG No.28, (,015") [,38 mm.] d'épaisseur) ,015" (,38 mm.) d'épaisseur d'acier inoxydable ,025" (0,64 mm.) d'aluminium ou ,020" (0,5 mm.) de cuivre.

L'installation d'un four à micro-ondes ou d'un appareil de cuisson au-dessus de la surface de cuisson devra être conforme aux instructions d'installation empaquetées avec cet appareil.

Pour une installation dans un ilot, respectez le minimum de 2-1/2" de la découpe au bord arrière du comptoir et 3" minimum de la découpe aux bords latéraux du comptoir.

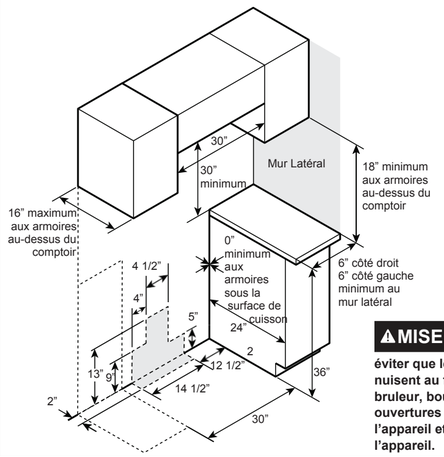


Pour toutes les installations, installez la moulure arrière requise à l'arrière de la cuisinière avec les 4 vis fournies.



DIMENSIONS ET ESPACES DE SÉPARATION (SUITE)

EMPLACEMENT DU TUYAU DE GAZ ET DE LA PRISE ÉLECTRIQUE



⚠MISE EN GARDE **Pour éviter que les courants d'air nuisent au fonctionnement du bruleur, bouchez toutes les ouvertures dans le sol sous l'appareil et derrière le mur de l'appareil.**

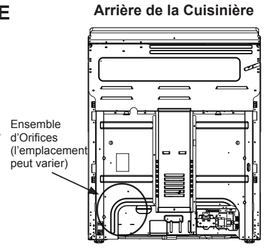
CONVERTIR AU GAZ PROPANE (OU RECONVERTIR AU GAZ NATUREL DU GAS PROPANE)

Cette cuisinière quitte l'usine réglée pour une utilisation avec du gaz naturel. Si vous voulez convertir la cuisinière au gaz propane, la conversion doit être effectuée par un installateur de gaz propane qualifié.

Les orifices de conversion et les instructions se trouvent à l'arrière de la cuisinière.

Gardez ces instructions et tous les orifices au cas où vous voudriez reconvertir la cuisinière au gaz naturel.

Arrière de la Cuisinière



INSTALLATION EN HAUTE ALTITUDE

Au-dessus de 6000 pieds, le produit configuré pour le gaz naturel ou propane exige l'installation de l'ensemble (WB28X29254 pour le gaz naturel et WB28X29254 pour le gaz propane). Suivez les instructions incluses avec l'ensemble.

1 APPROVISIONNEMENT EN GAZ

⚠AVERTISSEMENT

Fire Risque d'Incendies N'utilisez pas une flamme pour vérifier la présence d'une fuite de gaz.

⚠AVERTISSEMENT

Risque d'Explosion: Ne dépassez pas un couple de serrage de 25 pi-lb losque vous faites les raccords de la ligne de gaz. Un serrage excesiff peut fissure le régulateur de pression ayant pour consequence un rique d'incendie ou d'explosion.

Régulateur de Pression de Gaz.

Vous de vez utiliser la régulateur de pression de gaz fourni avec cette cuisinière. Pour un bon fonctionnement, la pression d'entrée au régulateur devrait être suit:

Gaz Naturel:
Pression Minimale: 6" de Colonne d'Eau.
Pression Maximale: 13" de Colonne d'Eau.

Gaz Propane:
Pression Minimale: 11" de Colonne d'Eau.
Pression Maximale: 13" de Colonne d'Eau.

Si vous n'être pas certain de la pression d'entrée, contactez votre fournisseur de gaz local.

Coupez la vanne principale d'approvisionnement en gaz avant de débrancher l'ancienne cuisinière et laissez-la coupée jusqu'à ce que le nouveau branchement soit complété. N'oubliez pas de rallumer la flamme pilote sur les autres appareils au gaz losque vous ouvrez le gaz.

Puirsque la tuyauterie rigide limite le mouvement de la cuisinière, l'utilisation d'un embout flexible en métal certifié par CSA International est recommandé à moins que les codes locaux exigent une connexion rigide.

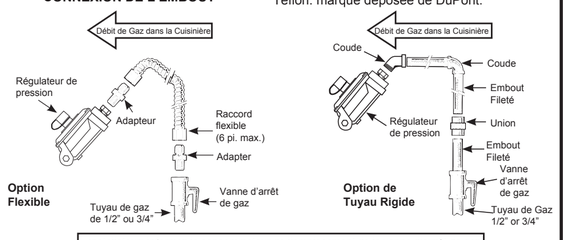
Si la méthode de tuyauterine rígide est utilisée, vous devez aligner minutieusement le tuyau, la cuisinière ne peut plus être déplacée une fois le raccordement effectue.

Pour éviter les fuites de gaz, mettez du composé pour raccords de tuyaux, ou enroulez tous les filetages mâles (externes) de ruban d'étanchéité pur filetage en Teflen*.

A. Installez une vanne d'arriêt de gaz manuelle dans la conduite de gaz à un emplacement facile d'accès facile en dehors de la cuisinière.
B. Installez un raccord adapteur mâle évasé de 1/2" au filetage intérieur NPT de 1/2" à l'entrée du régulateur. Utilisezune clé à molette póur serrer le raccord du régulateur pour éviter les dommages.
C. Installez un raccord adaptateur mâle évasé de 1/2" ou 3/4" au filetage intérieur NPT à l'entrée du régulateur de la vanne d'arrêt de gaz manuelle, en prenant soin de soutenir la vanne d'arrêt de gaz manuelle pour l'empêcher de tourner.
D. Raccordez l'embout flexible en métal à l'adaptateur sur la cuisinière. Positionnez la cuisinière pour permettre le raccordement à la vanne d'arrêt.
E. Lorsque tous les raccords ont été faits, assurez-vous que tous les raccords ont été faits, assurez-vous que tous les contrôles de la cuisinière sont éteints et ouvrez la vanne principale d'arrêt de gaz. Utilisez un liquide détecteur de fuites sur tous les joints et les raccords pour délecter les fuites dans le système.

Losque vous utilisez des pression de plus 1/2 lb/po2 pour faire un essai de pression du système d'approvisionnement en gaz de la résidence, débranchez la cuisinière et la vanne d'arrêt individuelle du tuyau d'approvisionnement en gaz.
Losque vous utilisez des pressions de 1/2 lb/po2 ou moins pour faire un essai de pression du système d'approvisionnement en gaz, isolez simplement la cuisinière du systèrne d'approvisionnement en gaz en fermant la vanne dárrêt individuelle.
Lorsque vous vérifiez le bon fonctionnement du régulateur, la pression d'entrée doit être dáu moins 1" plus grand que la pression de service (collecteur) tel que donné sur la plaque signalétique du produit.
*Teflon: marque déposée de DuPont.

CONNEXION DE L'EMBOUT



Installateur: Informez le consommateur de l'emplacement de la vanne d'arriêt de gaz

2 RACCORDEMENTS ÉLECTRIQUES

⚠AVERTISSEMENT

Risque dew Choc Électrique: Cet appareil doit être cottectement mis à la terre. Le non-respect de cette consigne peut donner lieu à un risque de choc électrique.

Besoins Électriques-Alimenté par un courant de 120 volt et 60 Hertz et branché à un circuit correctement mis à la terre, protégé par un disjoncteur de 15 ou 20 ampères ou un fusible temporisé.Il est recommandé qu'un circuit distinct serve cette cuisinière.

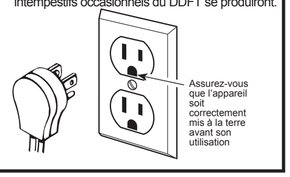
Note: L'utilisation d'interrupteurs automatiques, sans fil, ou externes et connectés qui coupent l'alimentation à l'appareil n'est pas recommandée pour ce produit.

Mise à la terre
Cet appareil est équipé d'un fil électrique et d'une fiche de mise à la terre à trois broches qui se branche dans une prise murale à trois broches avec mise à la terre pour réduire au maximum la possibilité de risque de choc électrique.
Le client devrait faire vérifier le prise murale et le circuit par un élctricien qualifié afin de s'assurer que la prise est correctement mise à la terre.

Là où se trouve une prise murale à deux broches, l est de la responsabilité et de l'obligation du client de la faire remplacer par une prise murale à trois brouches avec mise à la terre.

NE COUPEZ NI N'ENLEVEZ, EN AUCUN CAS, LA TRO|SIÈME BROCHE DE MISE LA TERRE DU FIL ÉLECTRIQUE. N'UTILISEZ PAS D'ADAPTATEUR. N'UTILISEZ PAS DE RALLONGES.

Les disjoncteurs différentiels de fuite à la terre (DDFT) ne sont ni exigés ni recommandés pour les prises murales de cuisinière à gaz. La performance de la cuisinière ne sera pas affectée si elle fonctionne sur un circuit protégé par un DDFT, mais des déclenchements intempestifs occasionnels du DDFT se produiront.

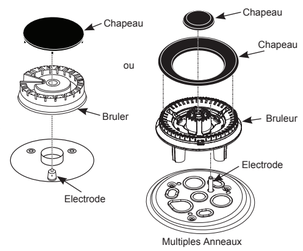


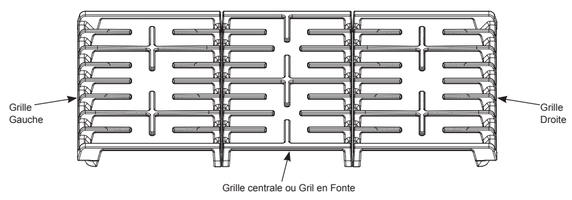
3 BRULEURS DE SURFACE

⚠AVERTISSEMENT

Risque d'Incendie ou d'Explosion: Ne faites pas fonctionner le bruleur sans que toutes les pièces du bruleur soient en place.

A. Bruleurs- Placez les bruleurs de surface aux positions correspondantes sur la surface de caisson.
B. Chapeaux-Placez les chapeaux sur les bruleurs de la bonne taille.
C. Grilles-Les grilles gauche et droite sont interchangeables. Placez les grilles sur la surface de cuisson.





4 VÉRIFIEZ LES BRULEURS DE SURFACE

Enforcez et tournez un bouton à la LITE (ALLUMAGE). Un bruit de ckiquetis indique le bon fonctionnement du système d'allumage. Lorsque vous allumez un bruleur, tous les bruleurs produiront des étincelles mais le gaz s'échappera seulement du bruleur devrait s'allumer en 4 secondes. Une fois le bruleur allumé, tournez le bouton hors de la position LITE (ALLUMAGE). Essayez chaque bruleur successivement jusqu'à ce que topus les bruleurs aient été vérifiés.

Qualité des Flammes

Déterminez la qualité des flammes visuellement. Les flammes Normales du bruleur devraient ressembler à (B) ou (C).

(A) Flammes bleues tamisées
Normal pour Gaz Naturel.

(B) Bouts jaunes sur les cônes externes
Normal pour Gaz Propane

Des loungues flammes nes brillantes ne sont pas normales. Les flammes normales peuvent avoir une teinte orange lorsqu'elles sont chauffées ou orange et vacillante à cause de particules dans le gaz Ou'air.

5 VÉRIFIEZ LES BRULEURS DE CUISSON ET DE GRILLAGE.

Réglez la fonction de cuisson à 350°F. Le bruleur devrait s'allumer en l'espace de 30 à 60 secondes.

Réglez le grillage à Broil HI (Grillage VIF). Le bruleur devrait s'allumer en l'espace de 30 à 60 secondes.

6 INSTALLEZ ET VÉRIFIEZ LE DISPOSITIF

⚠AVERTISSEMENT

N'elevez jamais entièrement le pied de nivèlement puisque la cuisinière ne sera pas fixée au support anti-renversement correctement.

Suivez les instructions fournies avec le support ANI-RENVERSEMENT.

Dispositif anti-reversement Kit Inclus

7 NIVELEZ LA CUISINIÈRE

⚠AVERTISSEMENT

N'elevez jamais entièrement le pied de nivèlement ou bien la cuisinière ne sera pas fixée corresctement au dispositif anti-renversement.

A. Branchez l'appareil.

B. Mesurez la hauter de votre comptoir à l'arrière de lóuverture (X).

C. Ajustez les deux pieds de nivèlement arrière afin que l'arrière de la surface de cuisson soit la même hauteur ou plus élevé que le comptoir (Y).

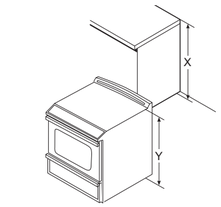
D. Glissez l'appareil en place.

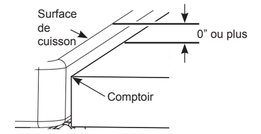
E. Installez les grilles du four dans le four et positionnez la cuisinière là où elle sera installée.

F. Vérifiez l'égalite en plaçant un niveaun sur une des grilles du four. Prenez deux lectures premièrement avec le niveau placé diagonalement dans un sens et puis dans l'autre.

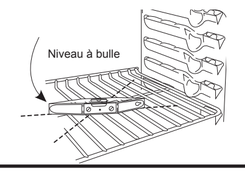
G. Ajustez les pieds de nivèlement avant jusqu'à ce que la cuisinière soit nivelée.

H. Regardez sous l'appareil et vérifiez que le pied arrière soit complètement enclenché avec le dispositif anti-renversement. Si non, retirez l'appareil et ajustez la hauteur du pied arrière afin qu'il soit correctement enclenché.





NOTE: La surface de cuisson doit être à la même hauteur ou plus élevée que le comptoir.



LORSQUE TOUTES LES CONNEXIONS SONT EFFECTUÉES

Assurez- vous que toutes les commandes sont éteintes.

Assurez-vous que le débit d'air de combustion et de ventilation n'est pas abstrué.

Vérifiez que tous les matériaux et ruban adhésif ont été retirés. Ceci comprendra le ruban adhésif sur le panneau en métal sous les boutons de commande (le cas échéant), le ruban adhésif, les attaches métalliques, le carton et le plastique de protection. Ne pas retirez ces matériaux pourrait donner lieu à des dommages à l'appareil une fois que l'appareil aura été mis en marche et que les surfaces auront chauffées.

INSTALLATION INSTRUCTION
29-6130 05-17 GEA
JCGSS66